

sb0025 a spanyol nagykövet búcsulátogatása
 sb0026 országos társas táncverseny tatabányán
 sb0027 békenap körmemden
 sb0028 osztrák fotóművész kiállítása
 sb0029 időjárás-jelentés
 sb0030 szezonnyitó boglárlellén
 sb0031 a magyar zeneművészek szövetségének közgyűlése /1. rész/
 sb0032 a magyar zeneművészek szövetségének közgyűlése /2. rész/
 sb0033 vasas juniális a hűvösvölgyben
 sb0034 „garabonciások”, találkozója kecskeméten
 sb0035 elhunyt Jerzy Zietlinski
 sb0036 tartalomjegyzék

készült az mti belföldi főszerkesztőségében
 főszerkesztő: Kovács György
 szerkesztette: Koronczay Emil, Baczony László
 - v é g e -

/mti/ L1
 20.04 310586 1763

MTI

60.008/x
 Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
 Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 756-722 Telex: 22-4371

Belföldi hírek

budapest, 1986. június 01. bel v a s á r n a p

sb0001 4 130 mtib1001

uj rehabilitációs képzés

1986. június 1. - ez év októberétől új rehabilitációs képzés és átképzés kezdődik a csepel művek oktatási vállalatnál. ez az első hazai kísérlet arra, hogy megszervezzék a dolgozni képes, megváltozott munkaképességű és mozgássérült emberek szakmai képzését és átképzését - eredményes rehabilitációját.

hat szakterületen lehet szakmunkási, illetve szaktanfolyami képesítést szerezni a vállalatnál, az egészségügyi minisztérium, a fővárosi tanács és más főhatóságok anyagi támogatásával. lehetőség adódik háztartási gépszerelő, elektronikai műszerész, műszergyártó és karbantartó szakmák elsajátítására, valamint anyagvizsgáló, gyors- és gépiró, sztk ügyintéző képzés megszerzésére. a szakmától függően a képzés időtartama hat héttől - egy évig terjed. a képzésben azok a 18. életévüket betöltött személyek vehetnek részt, akiknek munkaképessége legalább 36 százalékban megváltozott, korábbi foglalkozásukat egészségi állapotuk miatt nem folytathatják, elvégezték a nyolc általános iskolát, és vállalják, hogy a megszerzendő új képzettségüknek megfelelő munkakörben tovább dolgoznak.

előzetesen megvizsgálják a jelentkezők munkaalkalmasságát. az oktatás naponta történik, a csepel művek oktatási vállalat gondoskodik a résztvevők kollégiumi elhelyezéséről, ha az szükséges. a munkaviszonyban levő személyek a képzés idején átlagkeresetben és keresetkiegészítésben részesülnek. az átképzésre elsősorban a munkáltatók javasolhatják a dolgozókat, és átvállalhatják a képzés

költségeit, egyes esetekben, a munkaviszonyban nem levők, alacsony nyugdíjjal rendelkezők képzése - az illetékes tanács javaslatára - díjtalan.

a képzést a szociális intézetek központja szervezi és koordinálja, a jelentkezési lapokat a munkahelyi és tanácsi rehabilitációs bizottságok, a tanácsi szociális és munkaügyi szervek útján, augusztus 15-ig lehet eljuttatni a következő címre: 1143, budapest, xiv. kerület, ida utca 7. szám.

az oktatás tapasztalataitól függően, a későbbiekben esetleg más szakmákat is tanítását is megszerzik, ez a képzési forma újabb átképzési központok modellje lehet. /mti/

me/tr/bc li kz
09.00 010686 2154

-.-

sb0002 4 150 mtib1002

korszerűsítik a balatoni viharjelzést

1986. június 1. - megkezdtek a távvezérelt fényjelzésű meteorológiai rendszer kiépítését a balaton nyugati medencéjében.

az 1934-ben bevezetett viharjelző rendszer - a színes rakéták és a mólókon elhelyezett viharkosarak alkalmazása - nem bizonyult elég figyelemkeltőnek, ezért - e jelzési mód fenntartása mellett - 1983 elején a tó keleti medencéjében hat helyen állítottak fel távolból is jól látható fényjelző állomásokat, a tapasztalatok alapján most a tó jóval kiterjedtebb nyugati medencéjében is kiépítik a távvezérléssel működő fényjelzős jelzőrendszert, a siófoki obszervatórium mikroszámítógépes vezérlőközpontjából működtetett fényjelzők a villogás gyorsításával érzékelik majd a vihar közeledését, csöndesedését, ha elül a szél, a fényjelzést kikapcsolják.

a balatoni viharjelző rendszer korszerűsítésére az országos meteorológiai szolgálat 20 millió, az állami biztosító és a balatoni intézető bizottság 5-5 millió forintot fordít, az új jelzőkészülékek a jövő évi szezontól működnek. /mti/

szé/nmé/áz/li kz
09.01 010686 1088

-.-

sb0003 4 130 mtib1003

kirándulók nagykapornakon

1986. június 1. - kiránduló és sportközpontot alakítanak ki a zala megyei nagykapornakon, a nagyforgalmu 76-os főútvonal mellett fekvő község határában már meg is kezdődött a hajdani, öt hektáros halastó rendbehozása, ez nemcsak horgászvíz lesz, hanem a fürdés, az uszás és a csónakázás kedvelőit is várja majd, partján pihenő-, illetve szalonnasütő-helyeket képeznek ki, szabadtéri játékszereket helyeznek el, erdei torna-, labdarugó-, kézilabda- és tenispályát építenek, megteremtik a sáttortáborozás feltételeit is.

a jelentős társadalmi összefogással megvalósuló kiránduló- és sportközpont teljes egészében 2-3 év múlva készül el, de létesítményei közül jónéhányat már a jövő tavasszal birtokba vehetnek a község lakói és vendégei. /mti/

tas/kné/áz/li kz
09.01 010686 0805

-.-

sb0004 4 150 mtib1004

készül a számocadzsem

1986. június 1. - érkezik a számóca a kecskeméti konzervgyárba; feldolgozásával megkezdődött a gyümölcsbefőzés késő őszig tartó szezonja, az illatos epert a háztájiból szállítják az iparnak, a termelés ösztönzésére a gyár ingyen juttatott palántát a kézimunkaigényes gyümölcs termelőinek, de ennek ellenében szerződésileg biztosította magának a vásárlás jogát.

a számócából készülő dzsem keresett áru külföldön is, szállítanak belőle kecskemétről angliába, kanadába és az nszk-ba is. /mti/

lász az li kz
09.02 010686 0546

CZ

-.-

sb0005 4 160 mtib1005 /közönségszolgálat/

könyvheti dedikálások

1986. június 1. - kedden és szerdán hét helyen dedikálják a szerzők a fővárosban az ünnepi könyvhétre megjelent köteteket.

kedden az v. kerületi vörösmarty téren nemeskürty istván 11-től 13 óráig, ugyanott ádám györgy 13-tól 14 óráig; az óbudai fő téren nemes nagy ágnés, a csepeli tanácsház téren pálfalvi nándor 15-től 16 óráig, a vi. kerületi liszt ferenc téren sándor iván, a budapesti művelődési központ előtt fábrí péter 17-től 18 óráig, a vigszínház előtt galsai pongrác pedig 18 és 19 óra között szignálja új könyvét.

szerdán kolozsvári grandpierre emil 10-től 11 óráig a szot székház előtti, egri jános 15.30-tól 16.30-ig a bmk előtti sátornál, pálfalvi nándor 16-tól 17 óráig pedig a vörösmarty téren találkozók olvasóival. /mti/
sa/bc/li kz
09.03 010686 0801

-.-

sb0006 4 160 mtib1006

idegen nyelvű levelezést levelező tagozaton

1986. június 1. - a következő tanévtől megkezdődik az idegen nyelvű levelezők képzése szombathelyen, a rudas lászló közgazdasági szakközépiskolában. a tanulmányi idő két év. a jelentkezés feltétele érettségi bizonyítvány, német nyelvből érettségi, vagy középfokú nyelvvizsga. a hallgatók levelező tagozaton heti 20-21 órában német nyelvet, külkereskedelmi alapismereteket, német nyelvű levelezést, gépirást tanulnak. az első osztály a tervek szerint mintegy harmincas létszámmal indul szeptemberben. az eredménytől függően indítanak a jövőben angol, valamint orosz nyelvű levelezőképzést is. /mti/

lér/mmé/áz/li kz
09.04 010686 0673

gy

-.-

sb0007 4 170 mtib1007

virágznak a nagyecenki hársak

1986. június 1. - kivirágzottak a hársak az ország egyik legszebb védett fásorában, nagyecenken. a 2600 méter hosszú nyilegyenes fasort több, mint kétszáz évvel ezelőtt széchenyi istván nagyszülei, széchenyi antal és felesége, barkóczy zsuzsanna telepítette. ma négyszáz faóriás sorakozik a kastély bejáratától a fertő tó partján húzódó dombokig, ahol egy klasszicista stílusban épült pihenőház - gloriéta - áll.

az öreg fákat a kertészek gondosan ápolják - eltávolítják száraz ágaikat, megszabadítják őket a fagyöngytől -, a kipusztultakat előnevelt hárscesemével pótolják. a fásoron évente hozzávetőleg százezer turista sétál végig. /mti/
cser az li kz
09.05 010686 0707

-.-

sb0008 4 130 mtib1008

gáspár sándor helsinki-be utazott

1986. június 1. - gáspár sándor, a szot elnöke szakszervezeti küldöttség élén vasárnap helsinki-be utazott, ahol részt vesz a finn szakszervezetek központi szövetsége /sak/ június 2-a és 6-a közötti kongresszusán. a szot-küldöttség elutazásakor a ferihegyi repülőtéren jelen volt arto mansala, a finn köztársaság budapesti nagykövete is. /mti/

mz/sl/gw bc
10.14 010686 0402

cs

-.-

sb0009 4 150 mtib1009

diákhotel szentendrén

1986. június 1. - szentendrén vasárnap új ifjúsági centrumot adtak át, amely egyben a nyári hónapokban diákhotelként is várja vendégeit. a pest megyei művelődési központ kezelésében lévő épület - a pécsi villa - eddig szakmunkásképző intézetnek adott otthont, s az iskola elköltözött. az épületet több mint félmillió forint értékű társadalmi munkával helyrehozták, s a fiataloknak szállodává alakították át. így módon új egységgel bővült az ifjúsági diákhotel hálózat, amely olcsó alvóhelyet biztosít a vakáció idején országot járó hazai és külföldi fiataloknak. a dunaparti diákhotel egyidőben 70 tanulóknak ad szállást: kényelmes körülmények között 40 forintért tölthetnek el itt egy éjszakát.

a diákhotel augusztus 31-ig tart nyitva, ezután a jövő nyárig ifjúsági házként üzemel, különféle képzőművészeti szakköröknek, kulturális rendezvényeknek ad helyet. a tágas pincehelyiségben télen-nyáron video-disco szórakoztatja hétvégeken a látogatókat. a hotel híre már a nyitás előtt külföldre is eljutott, ndk-beli és osztrák iskolások jelezték érkezésüket. a dunaparti diákhotel június 5-én fogadja az első vendégeket a somogyi-bacsó part 11. szám alatt.

/mti/

kru/an/gw bc
10.35 010686 1215

-.-

sb0010 4 160 mtib1010

káplár miklós emlékkiállítás

1986. június 1. - káplár miklós születésének 100. évfordulója alkalmából szülővárosában, hajduböszörményben a hajdusági múzeumban emlékkiállítást nyitottak meg vasárnap. a tárlaton a művésznek több, mint ötven képe, festménye látható, lényegében egész életművét reprezentálva. káplár miklós fiatal korában egyik leghíresebb festője lett a pusztának.

az emlékkiállítás megnyitása után hajduböszörményben megkoszorúzták káplár miklós síremlékét, amelyet medgyessy ferenc szobrászművész készített. /mti/

szü/éva/gw bc
11.15 010686 0565

-.-

sb0011 4 160 mtib1011

ix. debreceni országos tárlat

1986. június 1. - vasárnap a kossuth lajos tudományegyetem diszudvarában megnyitották a ix. debreceni országos tárlatot. a rendezvényen 145 művész - 81 festő, 38 szobrász és 26 grafikus - kétszázhusz alkotását tekinthetik meg a látogatók. a hajdu-bihar megyei és a debrecen városi tanács fődíját a kiállítók közül kő pál szobrászművész kapta meg. a megnyitó napján még kilenc művésznek adtak át különböző díjakat.

a kiállítást június 1-től 24-ig lehet megtekinteni. /mti/
szü/éva/gw bc
11.20 010686 0533

-.-

sb0012 4 160 mtib1012

bozsó jános kiállítása kalocsán

1986. június 1. - bozsó jános festőművész alkotásaiból kiállítás nyílt vasárnap kalocsán a művelődési központ és ifjúsági ház termében. a kecskeméti festő művein az alföldi táj szépségeit, a paraszti életet örökíti meg. a 40 alkotást bemutató tárlat július 13-ig tekinthető meg. /mti/

opl/bné/gw bc
11.27 010686 0345

-.-

sb0013 4 160 mtib1013

vasutas uttörők avatása

1986 június 1. - gyöngyösön avatóünnepséget tartott vasárnap a landler jeno vasutas uttörőcsapat: 15 fiú, illetve lány lépett a csapat kötelékébe.

az avatóünnepségen megemlékeztek arról is, hogy 25 évvel ezelőtt jött létre gyöngyösön - az országban csillebérc után másodikként - a vasutas uttörőcsapat, amelynek tagjai a gyöngyös és mátrafüred, illetve gyöngyös és lajosháza közötti sínpárokon közlekedő mátrai erdei vasutakon teljesítenek szolgálatot.

Gf

a negyedszázad alatt kétezer gyermeket foglalkoztattak gyöngyösön a vasutas uttörőcsapatban, s közülük azóta négyszázan a vasutas szakmát választották élethivatásul.

az avatást követően a mátrai kisvasuton külön ünnepi vonat indult gyöngyösről Lajosházára és száz uttörőt vitt magával.

a mátrai erdei vasutakat a mátrai erdő- és fafeldolgozó gazdaság üzemelteti. /mti/
kov/gw bc
11.32 010686 0894

-.-

sb0014 4 180 mtib1014

forgalmirend-változás győrtt

1986. június 1. - a biztonságosabb közlekedésért, s a zsúfoltság elkerüléséért jelentős forgalmi változásokra került sor győrtt június 1-től. a nagy helyi és turistaforgalmat lebonyolító belváros több utcáját, köztük az árpád és a bajcsy-zsilinszky utat egyirányúsították. valamennyi belvárosi parkolóhelyen is változások történtek. mindenütt csak egy óráig lehet parkolni, s a parkolási díjat egyöntetűen 10 forintra emelték fel. ezzel elsősorban azt kívánják elérni, hogy az autósok egy része ne a zsúfolt belvárosban, hanem távolabbi részeken parkoljon, s gyalog közelítse meg a központban lévő üzleteket, szórakozóhelyeket, hivatalokat. /mti/
cser/gw bc

12.25 010686 0703

-.-

sb0015 4 160 mtib1015

közlekedési park felgyőn

1986. június 1. - a csongrád megyei felgyő községben új közlekedési parkot vettek birtokukba vasárnap az uttörők. az iskola mellett létesített, kresz-táblákkal ellátott gyakorlópálya építéséhez a lakosság több mint kétszázezer forint értékű társadalmi munkával járult hozzá. /mti/
dén/d/gw bc
12.31 010686 0332

-.-

sb0016 4 160 mtib1016

kurucz d. istván kiállítása

1986. június 1. - a csongrád megyei derekegyház művelődési házában vasárnap megnyitották kurucz d. istván festőművész kiállítását. a tárlaton bemutatásra került mintegy husz festményen alföldi tájak láthatók, s alföldi emberek élete elevenedik meg. /mti/
dén/d/gw bc
12.48 010686 0310

-.-

sb0017 4 170 mtib1017

éremgyűjtők ,,kincseinek,, árverése szegeden

1986. június 1. - az éremgyűjtők csongrád megyei szervezete vasárnap találkozót és árverést tartott szegeden a juhász gyula művelődési központban. régi fémpénzeken, bankjegyeken, plaketteken, felvényeken kívül az első világháború előtti időkbeli való levelezőlapok és különleges lakásdíszítő tárgyak is kalapács alá kerültek. sokan csere útján is gyarapították gyűjteményüket. /mti/
dén/d/gw bc
12.52 010686 0453

-.-

sb0018 4 180 mtib1018

áradás szigetköznél

1986. június 1. - árhullám tetőzött vasárnap hajnalban a szigetköznél, 526 centiméteres dunaremetei vízállással, a vízmagasság ugyan elérte az elsőfoku készültség határát, de mivel rövidesen megkezdődött az apadás, nem volt szükség árvízvédelmi intézkedésre.

az áradás kedvezően hatott a gázlós szigetközi és a gönyü alatti folyószakaszon, az árterületre jelentős mennyiségű víz áramlott ki, s ez a folyamat még egy-két napig tart. a duna-ágak megteltek vízzel, a gátakon kívüli mezőgazdasági területeken emelkedett a talajvíz-szint, s ez kedvez a szántóföldi, a legelő-, és az erdőgazdálkodásnak is. /mti/

cser/gw bc
13.06 010686 0659

--

sb0019 4 130 mtib1019

uttörő művészeti fesztiválok

1986. június 1. - a VIII. országos uttörő-találkozó keretében vasárnap országos népi játék és néptánc fesztivált, valamint az idén első alkalommal országos népzenei fesztivált rendeztek budapesten. a művészeti találkozón a megyéket egy-egy aranyérmes csoport képviselte, a vendéglátó főváros pedig két-két együttest küldött. a két fesztivált közös ünnepségen králikné cser erzsébet, a magyar uttörők szövetsége titkára nyitotta meg. a szakmai bemutatókon a budai vigadóban, illetve a fesztiválok mintegy 1500 résztvevőjének otthont adó csillebérci uttörőtáborban a csoportok egymás munkájával ismerkedtek, s a szakemberek az amatőr néptáncosok országos tanácsa, a magyar tudományos akadémia zenetudományi intézete, a kórusok országos tanácsa, az országos közművelődési központ módszertani intézete képviseletében mondták el segítő véleményüket, előremutató javaslataikat. az uttörő művészeti fesztiválon az idén népzenei együttesek is részt vettek, amelyek egyébként 1978 óta ^{nap} bonyháyújfalun tartanak találkozókat. a népzenei és táncegyüttesek a vasárnapi fesztiválon terek, sétálóutcák, aluljárók alkalmi színpadain mutatkoztak be. az erkel színházban hétfőn gálaműsorral zárul az országos népi játék-, tánc-, valamint népzenei fesztivál programja. /mti/

gw/lg/gw bc
13.21 010686 1314

CS

--

sb0020 4 130 mtib1022

békenap a margitszigeten /1. rész/

1986. június 1. - békenappal folytatódott az uttörőszövetség születésnap rendezvénytársaság vasárnap a margitszigeten. az országos békétanáccsal közösen rendezett program érdekes eseményekkel, különlegességekkel várta a gyerekeket és a felnőtteket. a békenap délelőtti programjaiból néhányat megtekintett hámosi csaba, az mszmp politikai bizottságának tagja, a kisz kb első titkára és berecz jános, az mszmp kb titkára.

barabás miklós, az országos békétanács főtitkára a magyar békemozgalom nevében köszöntötte a tanárokat, nevelőket a pedagógusnap alkalmából. hangsúlyozta: legkisebb gondolkodó társaink, az uttörők békenapja egybeesik a pedagógusok megbecsülésére, munkájuk áldozatosságára mindannyiunk figyelmét felhívó ünnepi alkalommal. a magyar pedagógusok közössége indokoltan vallhatja magáénak, hogy a nemzetközi békeév céljai tevékeny megvalósítóinak sorában helyet kérjen magának. tanárok, tanítók, óvónők és pedagógusjelöltek ezrei csatlakoztak az egy éve zászlót bontott pedagógus békemozgalomhoz. s osztoznak abban a közös hitünkben, hogy a béke a világon megteremthető, megóvható, és érte mi is tehetünk.

a mintegy 15 helyszínen diáktársainknak, általános- és középiskolák bemutatónak, produkcióinak tapsolhattak a gyerekek. népszerű művészek - a voga-turnovszky duó, boros lajos, kemény henrik, levante péter, ungár anikó, soltész rezső, peremartoni krisztina, halász judit - jöttek el, hogy együtt játsszanak az uttörőkkel, a kisdobosokkal, minden résztvevővel. fellépett az első emelet, a zizi labor, a mandel kvartett is. a nagyréten felállított színpadon a magyar televízió ajándékműsorát láthatták az érdeklődők. /folyt. köv./

na/lg/gw bc
13.57 010686 1723

CS

--

sb0021 4 160 mtib1023

fimmországba utazott a szekszárdi madrigálkórus

1986. június 1. - fimmországba utazott vasárnap a szekszárdi szövetkezeti madrigálkórus. a 34 tagu énekkart a helsinki mérmökkórus hívta meg tiznapos vendégszereplésre. a szekszárdiak három koncertet adnak a finn fővárosban s azután más helységekre is ellátogatnak. /mti/

gem/gw bc
14.00 010686 0344

--

sb0022 4 170 mtib1024

honvédelmi repülőnap edelényben

1986. június 1. - honvédelmi repülőnapot rendezett vasárnap edelényben a magyar honvédelmi szövetség borsod megyei és edelény városi vezetése a magyar néphadsereg repülőseinek, ejtőernyőseinek közreműködésével. a műsorban motoros és vitorlázórepülő, egyéni- és kötelékrepülésben, helikopterbemutatóban, az mhsz és a magyar néphadsereg ejtőernyőseinek akrobatikus elemekkel variált ugrásaiban és motoros sárkányrepülő produkcióiban gyönyörködött a több ezer néző.

a változatos légi műsor mellett több földi látnivaló is szórakoztatta a résztvevőket. sokan tekintették meg a néphadsereg, a határőrség, a polgári védelem által rendezett kiállításokat, valamint a repülőmodellezők, a rádiótávírásszok szervezte bemutatókat. a honvédelmi repülőnap sport- és kulturális bemutatókkal zárult. /mti/

bas/gw bc
14.06 010686 0855

--

sb0023 4 160 mtib1025

cs. kiss ernő fafaragóművész kiállítása

1986. június 1. - cs. kiss ernő fafaragóművész alkotásaiból kiállítás nyílt vasárnap tatán a kuny domokos muzeumban. a tárlaton székely motívumokkal díszített domborművek, egykori és mai butorok, használati tárgyak láthatók. a kiállítás június 30-ig tekinthető meg. /mti/

pil/gw bc
14.07 010686 0336

--

sb0024 4 130 mtib1026

magyar-osztrák ifjúsági béketalálkozó

1986. június 1. - magyar-osztrák ifjúsági béketalálkozót rendeztek a hét végén dombóváron. a találkozón a bécsi egyetemi bölcsészkar békebizottságát képviselő hallgatók, valamint a dombóvári pablo neruda békeklub tagjai vettek részt. a kétnapos programban az osztrák diákok megismerkedtek a csavaripari vállalat dombóvári üzemével, amelynek fiataljai két évvel ezelőtt létrehozták a városi békeklubot. a békemunkában kifejtett tevékenységükről kötetlen beszélgetésen tájékoztatták egymást a találkozó résztvevői.

a vendégek elmondták, hogy az egyetemen filmhetet rendeztek a fasizmus és a háború elleni tiltakozás jegyében, most pedig abban a mozgalomban munkálkodnak más egyetemi politikai csoportokkal együttműködve, amelyet „egyetemek az úrfegyverkezés ellen, jelszóval indítottak.

a dombóvári fiatal szakmunkások és műszakiak a békeklub tagjaként, egyebek között arról szóltak, hogy a magyar ifjúsági békeközösségek első országos találkozóját kezdeményezésükre dombóváron rendezték meg tavaly ősszel. /mti/

gem/gw bc
14.17 010686 1088

--

sb0025 4 180 mtib1027 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /1. rész/

1986. június 1. - az országos meteorológiai intézet jelenti:

hűvös marad az idő

Szárazföldünk nyugati és középső részét hűvös levegő árasztotta el, az érintett területeken többfelé erősen felhős az ég, gyakori az eső, záporosó, a hőmérséklet pedig mintegy 5-10 fokkal elmarad az ilyenkor szokásostól. Ugyanakkor kelet-Európa fölött meleg levegő található, a kora délutáni órákban nyári értékeket mutatnak a hőmérők. Mivel nyugat, észak-nyugat felől továbbra is hűvös levegő érkezik a Kárpát-medence fölé, hétfő estig hazánk időjárásában nem várható számottevő változás.

Szombaton Magyarországon változóan felhős volt az ég, szórványosan kisebb eső, zápor is előfordult. A legmagasabb nappali hőmérséklet nyugaton 15, keleten 20 fok körül alakult. Napközben többfelé megélénkült, néhol megerősödött az északnyugati szél. Erős volt az éjszakai lehűlés: a hőmérséklet hajnalban általában 6 és 11 fok között változott. Vasárnap délelőtt sokfelé ismét bebörült az ég, és egyre több helyen eleredt az eső. A hőmérséklet 11.00 órakor nyugaton 9 és 14, másutt 15 és 20 fok között alakult.

Vasárnap 11.00 órakor a Balaton vizének hőmérséklete síófoknál 16 fok volt.

Budapest belterületén szombaton a hőmérséklet napi középértéke 11.7 fok volt, ezt 6.8 fokkal alacsonyabb, mint a sokéves átlag. Vasárnap 12.00 órakor Budapesten a hőmérséklet 14 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1013 hektopaszka, mérsékelt ennyire süllyed.

várható időjárás az ország területén hétfő estig:

Időnként felszakadozik a felhőzet, vasárnap sokfelé, hétfőn szórványosan várható eső, zápor, keleten helyenként zivatar. A helyenként erős lökésekkel kísért északnyugati szél csak lassan mérséklődik. Hűvös marad az idő. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 6 és 11, a legmagasabb nappali hőmérséklet hétfőn 16 és 21 fok között várható.

várható időjárás Budapesten hétfő reggelig:

Többnyire borult lesz az ég, ismétlődő eső, zápor várható. Az északnyugati szél gyakran élénk lesz. A hőmérséklet késő este 12, hajnalban 8 fok körül alakul. /folyt. köv./

gw
14.58 010686 2253

sb0026 4 180 mtib1028 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /2. rész/

várható időjárás a Balatonnál vasárnap estig:

a gyakran élénk észak, északnyugati szelet időnként erős, egy-egy körzetben viharos széllelkések kísérhetik, emiatt a piros jelzés marad érvényben.

kissé felszakadozhat a felhőzet, de eső, zápor továbbra is várható. A hőmérséklet délután 13 és 14, este 10 és 11 fok körül valószínű. A tó vize 16 fokos.

a duna vízállása 412 cm, a víz hőmérséklete 16.8 fok. /mti/
gw bc
14.58 010686 0527

sb0027 4 180 mtib1029

országos énekes találkozó Jászberényben

1986. június 1. - Jászberényben szakmai értékeléssel befejeződött vasárnap a háromnapos országos énekes találkozó, amelyet a város neves szülöttének, Székely Mihálynak emlékére hívott életre a művelődési minisztérium, az országos pedagógiai intézet, a zeneművészek szövetsége a helyi rendező szervekkel együtt. Az eseményen az ország 34 zeneoktatási intézményét - zeneiskoláját, zeneművészeti szakközépiskoláját és főiskoláját - képviselve több mint félszáz növendék vett részt kísérő tanársaival együtt. A bemutató hangversenyeken a tanulók egy magyar szerző alkotását, illetve egy szabadon választott művet szólaltattak meg. Az elhangzott produkciókat Varasdy Emminek, a Liszt Ferenc zeneművészeti főiskola tanárának vezetésével neves pedagógusokból álló szakmai bizottság értékelte.

A zeneiskolások között a szegedi Koltai Zoltán, a szakközépiskolások kategóriájában pedig a budapesti Szeles József szerezte meg az első helyet. A főiskolások versengésében a zsűri helyezési sorrend nélkül a szegedi Frankó Tünde, illetve két pécsi hallgató - Pataki Ágnes és Sümegi Eszter - teljesítményét minősítette a legjobbnak. A kórusok országos tanácsának két különdíját Mukk József budapesti másodéves főiskolás, illetve Németh Nándor kaposvári zeneiskolás kapta. A magyar zeneművészek szakszervezete hasonló elismerésben részesített két felkészítő tanárt; a budapesti Pallagi Juditot és a pécsi Balla Máriát. /mti/

gw/laz/gw bc
15.06 010686 1483

sb0028 4 160 mtib1030

befejeződött a mozgássérültek kulturális fesztiválja

1986. június 1. - nagyszabású keresztrefejtő versenyel és zenés gálaműsorral fejeződött be vasárnap székesfehérvárott a videoton oktatási központban a mozgássérültek első országos kulturális fesztiválja. a kétnapos programban megnyitották a mozgássérült alkotók képzőművészeti munkáiból rendezett kiállítást, s bemutatkozási lehetőséget adtak az amatőr íróknak, költőknek, színdarabszerzőknek. a fesztivál résztvevői megismerkedhettek székesfehérvár történelmi, régészeti nevezetességeivel, s kirándultak a város környékére. /mti/

dáv/gw bc

15.12 010686 0615

-.-

sb0029 4 150 mtib1031

vasas juniális a hűvösvölgyben

1986. június 1. - vasárnap, az esős idő ellenére is több mint 12 ezren látogattak el a vasas/szakszervezet hűvösvölgyben megrendezett juniálisára. a rendezvény második napján zenés ébresztő köszöntötte azokat, akik a sátrakban a nagyréten töltötték az éjszakát. ezt követően csekély számu, de annál kitartható csapat teljesítette a „fut a juniális”, három kilométeres távját.

délelőtt a szemerkélő, majd felerősödő esőben sem maradtak üresen a színpadok. a körszínpadon először önvédelmi bemutatót tekinthettek meg az érdeklődők, majd az állami bábszínház mű-

Vészei és a vasas művészegyüttes gyermek tánckara szórakoztatta a kicsiket és nagyokat. az ifjusági színpadon a kalácsa együttes adott műsort és a pantomím együttes mutatta be produkcióját. a délutáni programok többségét sem mosta el az eső, mert a közönség az előadókkal együtt behúzódott a nagy sátrakba, amelyeket a vállalatok előrelátóan felállítottak.

a vasas juniális vasárnapi rendezvényeire ellátogattak az országos béketanács képviselői is, akiket arról tájékoztattak a juniális szervezői, hogy a rendezvény két napján több mint tízezer szervezett vasas munkás aláírásával is megerősítette békevágyát.

/mti/

be/gw bc

15.16 010686 1245

-.-

sb0030 4 130 mtib1032 /felhasználható 18 órától!/
üdvözlő távirat - olasz

1986. június 1. - losonczy pál, az elnöki tanács elnöke az olasz köztársaság nemzeti ünnepe alkalmából táviratban üdvözölte francesco cossiga olasz köztársasági elnököt. /mti/

ka/km/gw kz
16.11 010686 0226

-.-

sb0031 4 130 mtib1033 /felhasználható 18 órától!/
üdvözlő táviratok - tunézia

1986. június 1. - tunézia nemzeti ünnepe alkalmából losonczy pál, az elnöki tanács elnöke táviratban üdvözölte habib burgibát, a tunéziai köztársaság elnökét. Lázár györgy, a minisztertanács elnöke mohamed mzali miniszterelnöknek küldött üdvözlő táviratot. /mti/

ka/gw kz
16.13 010686 0314

-.-

sb0032 1 130 mtib1035 /felhasználható 18.00 órától!/
kinai külügyminiszter látogatása hazánkban

1986. június 1. - dr. várkonyi péter külügyminiszter meghívására hétfőn hivatalos, baráti látogatásra hazánkba érkezik vu hszü-csien államtanácsos, a kínai népköztársaság külügyminisztere. /mti/

gn/tr/gw bc
16.31 010686 0267

-.-

sb0033 1 160 mtib1036 /felhasználható 18.00 órától!/
 a kínai külügyminiszter életrajza

1986. június 1. - vu hszüe-csien államtanácsos, a kínai népköztársaság külügyminisztere, a kínai kommunista párt politikai bizottságának tagja 1921-ben született sanghajban. 1949-től, a kínai népköztársaság kikiáltásától kezdve a 60-as évek közepéig ifjúsági vezetőként tevékenykedett; a kínai kommunista ifjúsági szövetség nemzetközi osztályának helyettes vezetője, majd vezetője volt. magas beosztásokat töltött be az össz-kínai ifjúsági szövetségben is: a szervezet nemzetközi osztályának vezetője, később a szövetség elnökhelyettese lett. a 70-es évek végén a kkp központi bizottsága külügyi osztályának alosztályvezetőjeként, majd osztályvezető-helyetteseként tevékenykedett. 1982-ben külügyminiszter-helyettesé, majd külügyminiszteré, 1983 júniusában pedig államtanácsossá nevezték ki. 1985 szeptemberében a kínai kommunista párt kb politikai bizottságának tagjává választották.

/mti/

gn/bc/gw kz
 16.52 010686 0953

sb0034 4 130 mtib1037

hazaérkezett a magyar ipu-küldöttség- barcs sándor nyilatkozata /1. rész/

1986. június 1. - hazaérkezett vasárnap bonnból az interparlamentáris unió magyar csoportjának küldöttsége, amely barcs sándor elnök vezetésével részt vett az ipu vi. európai együttműködési és biztonsági konferenciáján. a tanácskozáson arról folytattak eszmecserét, hogy az európai országok törvényhozó testületei hogyan járulhatnak hozzá a helsinki záróokmányt aláíró államok közötti bizalom erősítéséhez, együttműködésük fejlesztéséhez. a magyar delegáció vezetőit fogadta richard von weizsäcker, a német szövetségi köztársaság elnöke.

barcs sándor, a küldöttség vezetője a ferihegyi repülőtéren nyilatkozott láng juditnak, az mti munkatársának. elmondta, a bonni tanácskozás rendkívül jó légkörben zajlott, a résztvevők megegyezésre törekedtek. a konferencia kifejezte kívánságát, hogy a stockholmban megrendezett európai bizalom és biztonság-erősítő, valamint leszerelési konferencia pozitív eredményekkel érjen véget, s egy olyan dokumentum készüljön majd, amelyet a kormányok a novemberben bécsben megtartandó európai biztonsági és együttműködési találkozó résztvevői elé terjeszhetnek.

47

az interparlamentáris unió tanácskozásán szorgalmazták, hogy az egyesült államok és a szovjetunió vezetői keressék a megállapodás lehetőségeit különösen a biztonság és a leszerelés kérdéseiben; annak érdekében, hogy csökkenjen a feszültség, s a fegyveres szembenállás veszélye Európában és az egész világon. a konferencia üdvözölte a két nagyhatalom vezetőinek ama törekvését, hogy meggyorsítsák a tárgyalásokat a nukleáris fegyverzetek csökkentéséről, s a világűr hadi célokra való felhasználásáról. támogatta azt az elképzelést, hogy európa különböző területein atomfegyvermentes övezeteket hozzanak létre. a tanácskozáson elítélték a terrorizmust, s felszólították a kormányokat, hogy minden eszközzel küzdjenek ellene. felhívták a kormányok figyelmét az emberi jogok feltétlen tiszteletben tartására, s arra, hogy foglaljanak állást a férfiak és a nők egyenjogúsága mellett.

az európai országok együttműködésének gazdasági és környezetvédelmi vonatkozásairól szólva elmondta: a konferencián megállapodtak abban, hogy tovább kell fejleszteni a helsinki záróokmány ezzel kapcsolatos fejezetét. a világgazdasági helyzet ugyanis gyökeresen megváltozott. /folyt. köv./

Lg/gw
 17.05 010686 2376

sb0035 4 130 mtib1038

hazaérkezett a magyar ipu-küldöttség ... /2. rész/

elfogadták azt a magyar javaslatot, hogy gazdasági, tudományos-műszaki együttműködés kérdéseiben ugyanolyan kormányközi szakértői értekezletet hívjanak össze, mint amilyen a biztonsági kérdésekben a stockholmi értekezlet, a kulturális kérdésekben pedig a budapesti fórum volt. az emberek, az intézmények és a szervezetek közötti kapcsolatok problémáit érintve rámutatott: megállapodás született a családegyesítés, s a szabad információáramlás kérdéseiben is. /mti/

Lg/gw kz
 17.11 010686 0538

sb0036 4 130 mtib1039

hazaérkezett mongóliából az mszmp küldöttsége

1986. június 1. - vasárnap hazaérkezett mongóliából az mszmp küldöttsége, amely szabó Istvánnal, a politikai bizottság tagjával, a termelészövetkezetek országos tanácsa elnökével az élén részt vett a mongol népi forradalmi párt XIX. kongresszusán. a delegációnak tagja volt Varga Gyula, a Szabolcs-Szatmár megyei pártbizottság első titkára és Kádár László, hazánk ulánbátori nagykövete. a küldöttség fogadására a ferihegyi repülőtéren megjelent Delgerdalajin Dzsambazsancan, a mongol népköztársaság magyarországi nagykövetségének ideiglenes ügyvivője. /mti/

ka/bc/gw kz
17.15 010686 0628

-.-

sb0037 4 130 mtib1040

üdvözlő távirat

1986. június 1. - Kádár János, a magyar szocialista munkáspárt főtitkára táviratban köszöntötte Dzsambin Batmönh-t, a mongol népi forradalmi párt központi bizottságának főtitkárává történt újraválasztása alkalmából. /mti/

sa/ka/bc/gw kz
17.17 010686 0267

-.-

sb0038 4 180 mtib1041

rossz időjárással kezdődött a balatoni szezon

1986. június 1. - június 1-jén, a szezon első vasárnapján a kedvezőtlen időjárás miatt, néptelenek voltak a balatoni strandok. a szakszervezeti és a vállalati üdülőházak mintegy 40.000 beutaltja, a kellemes hétvége reményében érkezett több tízezer hazai és külföldi turista először is meleg ruhát vásárolt magának, aztán a balatonfelvidékre és a Bakonyba utazott, hogy várak, műemlékek, múzeumok megtekintésével kárpótolja magát. a tópart háttérkörzetében a becslések szerint mintegy ötvene turista keresett magának programot. /mti/

szé/gw kz
17.25 010686 0604

-.-

sb0039 4 180 mtib1042

jól jött a nyárindító eső a mezőgazdaságnak

1986. június 1. - a meteorológiai nyár országos esőzéssel köszöntött be, június 1-jén, vasárnap hajnaltól fokozatosan mindenütt megeredt az eső. a déli órákig a legtöbb - 8 milliméternyi - pécs és Baja környékén hullott, Budapest térségében pedig 6 millimétert mértek. néhol a csendes esőket heves zivatarok váltották fel, szolnok és Békéscsaba vidékén jégeső verte a határt. a vetésekben kevés kárt okozott, a haszna azonban ott is nagy volt, mivel a májusban mért sokévi átlagesőknek az ötszörös legfeljebb az 50 százaléka hullott. országosan körülbelül 30 milliméternyi csapadékkal maradt adós a természet. emiatt többek között Csongrád, Bács-Kiskun és Pest megyében már megkezdődött a gabonák kényszerérésése. most azonban az esők nyomán nemcsak a gabona, hanem a zöldségfélék, illetve a borsó és más zöldségfélék is gyorsabb fejlődésnek indulhatnak, javulnak a termés kilátásai.

az esők miatt azonban csak a gyomirtás maradt abba, a gépműhelyekben folytatódtak az előkészületek az aratásra: a kombájnokat, traktorokat javították, az elkopott alkatrészeket cserélték fel, hogy a hamarosan sorra kerülő aratás előtti gépszemlékre mindenütt befejezzék a szerelést. /mti/

kru/gw kz
17.34 010686 1247

-.-

sb0040 4 180 mtib1043 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés

1986. június 1. - az országos meteorológiai intézet előrejelzése szerint a várható időjárás az ország területére hétfő estig:

Időnként felszakadozik a felhőzet, azonban még többfelé várható eső, zápor, főként eleinte helyenként zivatar. az északnyugati, északi szél több helyen élénk, néhol átmenetileg erős lesz.

a Legmagasabb nappali hőmérséklet 16 és 21 fok között alakul.

/mti/

gw kz
17.39 010686 0432

--

sb0041 4 130 mtib1044

mihail gorbacsov elvtárs baráti látogatása a magyar népköztársaságban

1986. június 1. - mihail gorbacsov, a szovjetunió kommunista pártja központi bizottságának főtitkára a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának meghívására a közeli napokban baráti látogatást tesz a magyar népköztársaságban. /mti/

sa/gw kz
18.59 010686 0339

--

sb0042 4 150 mtib1045

szung csien budapesten

1986. június 1. - szung csien, az államtanács tagja, a kínai népköztársaság állami tudományos- és műszaki bizottsága elnöke tényleg pálnak, az országos műszaki fejlesztési bizottság elnökének meghívására hivatalos tárgyalásokra június 1-jén Magyarországra érkezett. /mti/

gw kz
19.00 010686 0316

--

sb0043 4 130 mtib1046 /felhasználható 20.00 órától!/
békenap a margitszigeten /2. rész/

az egész napos programon a számalk kisz-szervezete 50 számítógéppel várta a gyermekeket, a diákok elektromos játékokon is kipróbálhatták ügyességüket. a rendezvény sajátos színteljes volt az a békeudvar, ahol a különböző békeközösségek találkozóin mellett fórumokon, beszélgetéseken vehettek részt az érdeklődők. a békebazárban vásárolt ajándékokkal a különböző szolidaritási akciókat segíthették a pajtások. a programsorozat méltó befejezése volt a színes, lézermutatató és tűzijáték. /mti/

na/lg/gw kz
19.04 010686 0552

--

sb0044 4 180 mtib1048

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /1. rész/
1986. június 1.

- sb0001 új rehabilitációs képzés
- sb0002 korszerűsítik a balatoni viharjelzést
- sb0003 kirándulók nagykapornakon
- sb0004 készül a számócadzsem
- sb0005 könyvheti dedikálások
- sb0006 idegennyelvű levelezést levelező tagozaton
- sb0007 virágzanak a nagyecenki hársak
- sb0008 gáspár sándor helsinki utazott
- sb0009 diákhotel szentendrén

19

sb0010 káplár miklós emlékkiállítás
 sb0011 ix. debreceni országos tárlat
 sb0012 bozsó jános kiállítása kalocsán
 sb0013 vasutas uttorók avatása
 sb0014 forgalmirend-változás győrött
 sb0015 közlekedési park felgyőn
 sb0016 kurucz d. istván kiállítása
 sb0017 éremgyűjtők „kincseinek”, árverése szegeden
 sb0018 áradás szigetköznél
 sb0019 uttoró művészeti fesztiválok
 sb0020 békenap a margitszigeten /1. rész/
 sb0021 finnországba utazott a szekszárdi madrigálkórus
 sb0022 honvédelmi repülőnap edelényben
 sb0023 cs. kiss ernő fadaragóművész kiállítása
 sb0024 magyar-osztrák ifjusági béketalálkozó
 sb0025 időjárás-jelentés /1. rész/
 sb0026 időjárás-jelentés /2. rész/
 sb0027 országos énekes találkozó jászberényben
 sb0028 befejeződött a mozgássérültek kulturális fesztiválja
 sb0029 vasas juniális a hűvösvölgyben
 sb0030 üdvözlő távirat - olasz
 sb0031 üdvözlő táviratok - tunézia
 sb0032 kínai külügyminiszter látogatása hazánkban
 sb0033 a kínai külügyminiszter életrajza
 sb0034 hazaérkezett a magyar ipu-küldöttség - barcs sándor nyil. /1./
 sb0035 hazaérkezett a magyar ipu-küldöttség - barcs sándor nyil. /2./
 sb0036 hazaérkezett mongóliából az mszmp küldöttsége
 sb0037 üdvözlő távirat
 sb0038 rossz időjárással kezdődött a balatoni szezon
 sb0039 jól jött a nyárindító eső a mezőgazdaságnak
 sb0040 időjárás-jelentés
 /folyt. köv./ gw
 20.04 010686 1721

4

..

sb0045 4 180 mtib1049

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 miheil gorbacsov elvtárs baráti látogatása
 sb0042 szung csien budapesten
 sb0043 békenap a margitszigeten /2. rész/
 sb0044 tartalomjegyzék /1. rész/
 sb0045 tartalomjegyzék /2. rész/

készült az mti belpolitikai főszerkesztőségében

főszerkesztő: kovács györgy

szerkesztették: baczony lászló, koronczay emil

- v é g e -

/mti/ gw
 20.05 010686 0465

4

..



Belföldi hírek

budapest, 1986. június 02.

bel

h é t f ő

sb0001 4 150 mt1b1001

betétek és hitelek

1986. június 2. - az országos takarékpénztár adatai szerint a lakosság takarékbetétekben elhelyezett pénze április 30-án 253,3 milliárd forintot tett ki, az év elejétől 9,1 milliárd forinttal növekedett, ugyanabban az időszakban 100 forint pénzbevételből havonta átlagosan 4,43 forintot helyeztek el a takarékbán, szemben az elmúlt évi 3,84 forinttal, változatlanul a legnépszerűbbek a magasabb kamatozású betétek, valamint a gépkocsinyeremény-betétkönyvek.

a lakoságnak nyújtott hitelek állománya az év első négy hónapjában 7,1 milliárd forinttal emelkedett, s április végén meghaladta a 211,7 milliárd forintot.

a termelési hitelek közül változatlanul a mezőgazdasági kölcsönök iránt élénk az érdeklődés, az év első négy hónapjában 60,300-an vették igénybe ezt a lehetőséget, összesen 1,1 milliárd forint értékben, az egyéni és társasvállalkozásokat a pénzügyintézetek 2300 esetben, összesen 230 millió forinttal támogatták.

január elejétől április végéig 442 millió totó és lottó szelvényt értékesítettek, totó szelvényekből 26, lottó szelvényekből 7 százalékkal több kelt el, mint tavaly ilyenkor. /mti/

mg/rj/sl/lj bc
00:10 020686 1171